REVISTA QUINZENAL
Walt Disney

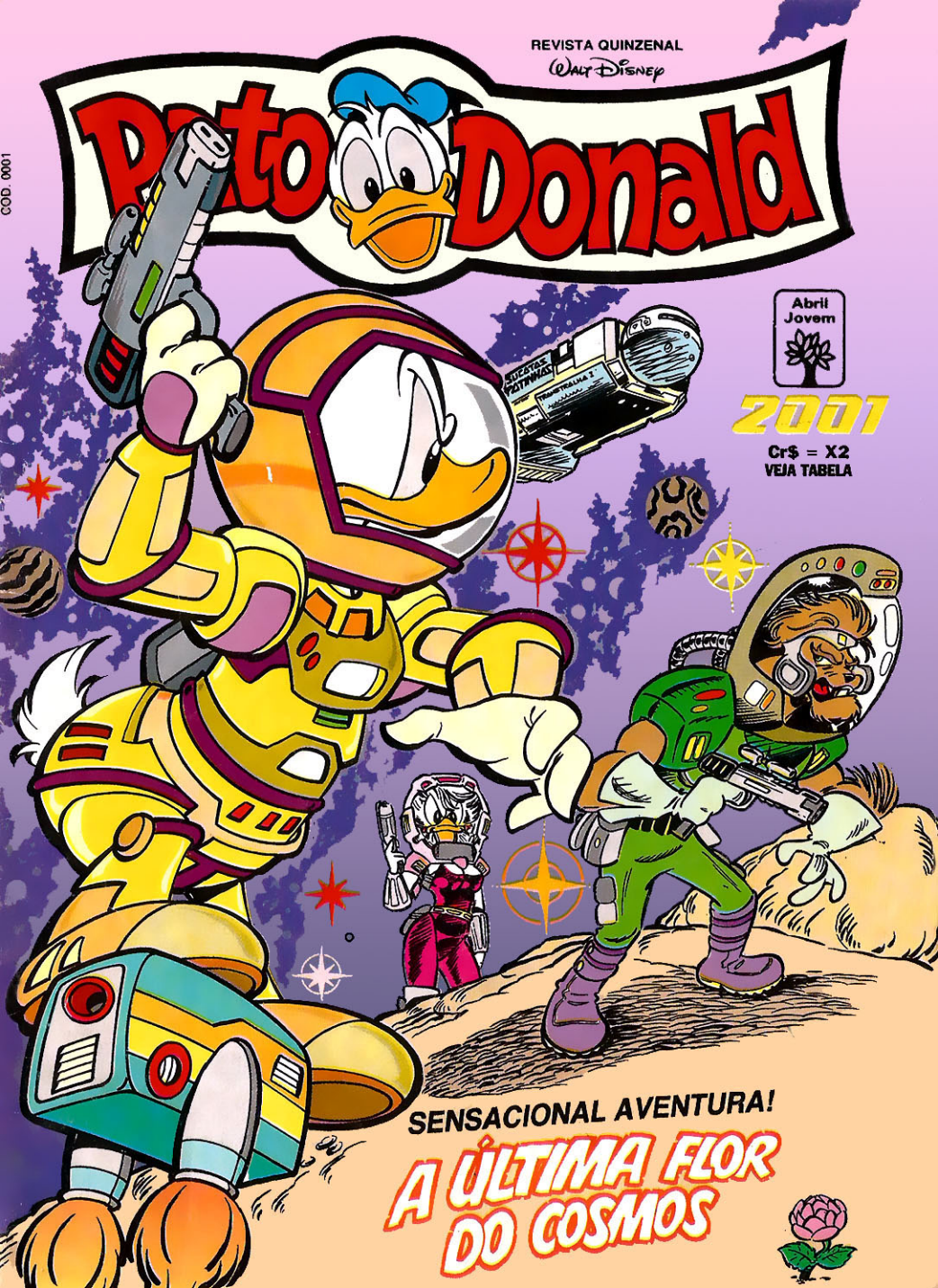
Pato Donald

COD. 0001

Abril Jovem

2001

Cr$ = X2
VEJA TABELA



SENSACIONAL AVENTURA!

A ÚLTIMA FLOR DO COSMOS

PATO DONALD

2001

Terceiro milênio. O planeta Blingo está condenado à devastação. Há uma chance de fazê-lo renascer. Mas, gananciosos exploradores entram em cena... Donald, um simples sucateiro, assume a difícil missão de impedir que a ruína aconteça.

Pegue uma carona na Transtralha, a nave espacial do Donald, e curta esta superaventura, com roteiro e desenhos que vão deixá-lo fora de órbita. Ah, este vôo faz escala em Patópolis — na segunda metade do século XXI. Você tem cinco minutos pra ver como as coisas andam por lá... (glup!) e prosseguir viagem. Aperte os cintos. Aqui começa a nossa aventura.

O EDITOR

PATÓPOLIS NO FUTURO

Depois de um breve estágio no Japão, o Prof. Pardal projetou o ultramoderno trem voador, que substitui a arcaica Ferrovia Patinhas. O trem voa numa velocidade de 5000 km/h. Como transporte pessoal existem as motos movidas a oxigênio líquido e as bicicletas com breque regenerativo. A energia da freada é convertida em eletricidade, que é liberada quando se sobe ladeiras.

A informática e a robótica dominam Patópolis. Porém, os robôs domésticos pediram as contas. Agora eles se dedicam ao ocultismo e fazem mapa astral.

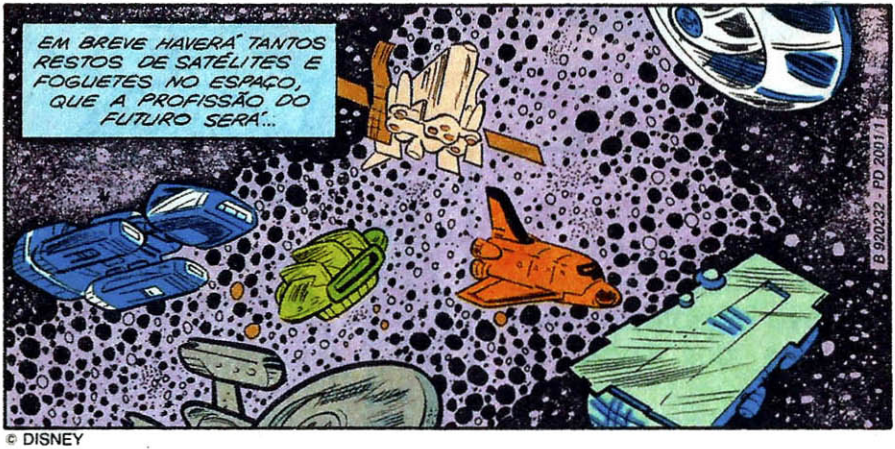
No campo das ciências espaciais há uma grande novidade. Ao contrário do que se imaginava no século passado, os marcianos não são aquelas esquisitas criaturas verdes. São morenos e bonitões, mas com Q.I. muito abaixo da média.

Tio Patinhas tem uma frota de ônibus espacial que leva os patopolenses a Marte nos finais de semana.

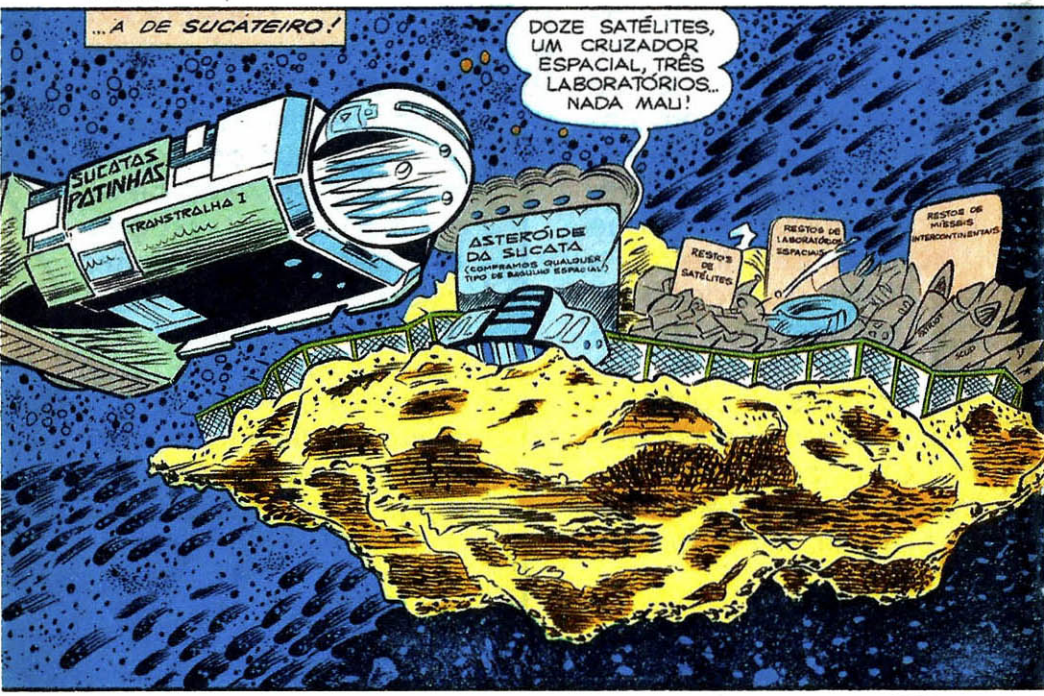
Na Patada, os funcionários não batem mais cartão. Um aparelho com capacidade de leitura de retina ocular marca os horários de entrada e saída. Também foram instalados computadores que transformam idéias e frases desordenadas em matérias de primeira página. Tio Patinhas contratou uma copeira-robô que faz cem cafezinhos por minuto. Ela não tem horário de almoço, não pede aumento e não faz greve. O pessoal da redação anda decepcionado, pois a tal copeira não sabe contar fofocas.

A caixa-forte do Tio Patinhas continua com aquele obsoleto sistema de segurança. Afinal, progresso é bom, mas economia ainda é a palavra de ordem do velho muquirana. Pra não dizer que nada mudou, foi instalado um alarme antibruxa movido a energia solar. Agora, a Maga invade a caixa-forte somente na calada da noite.

O EDITOR



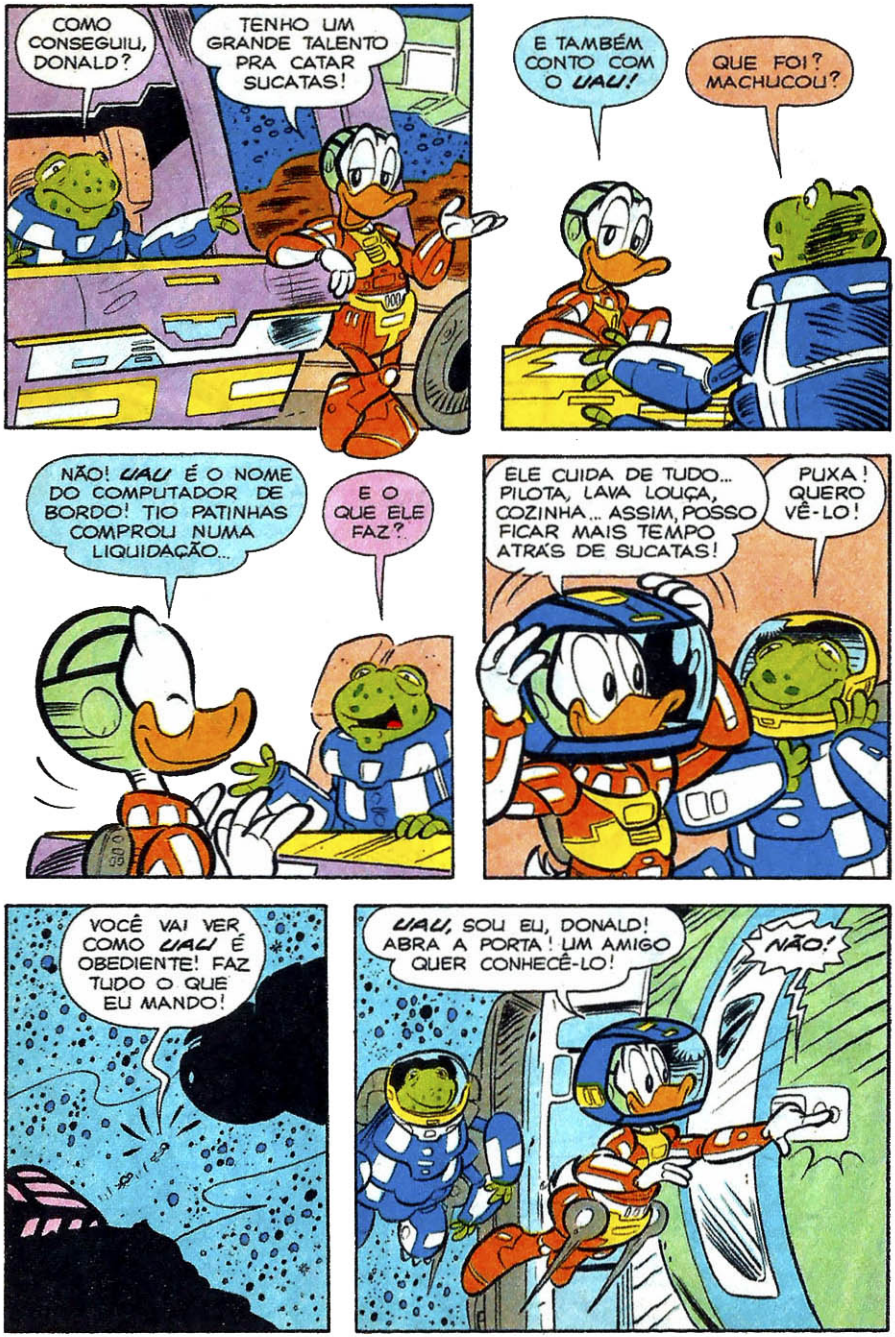
© DISNEY

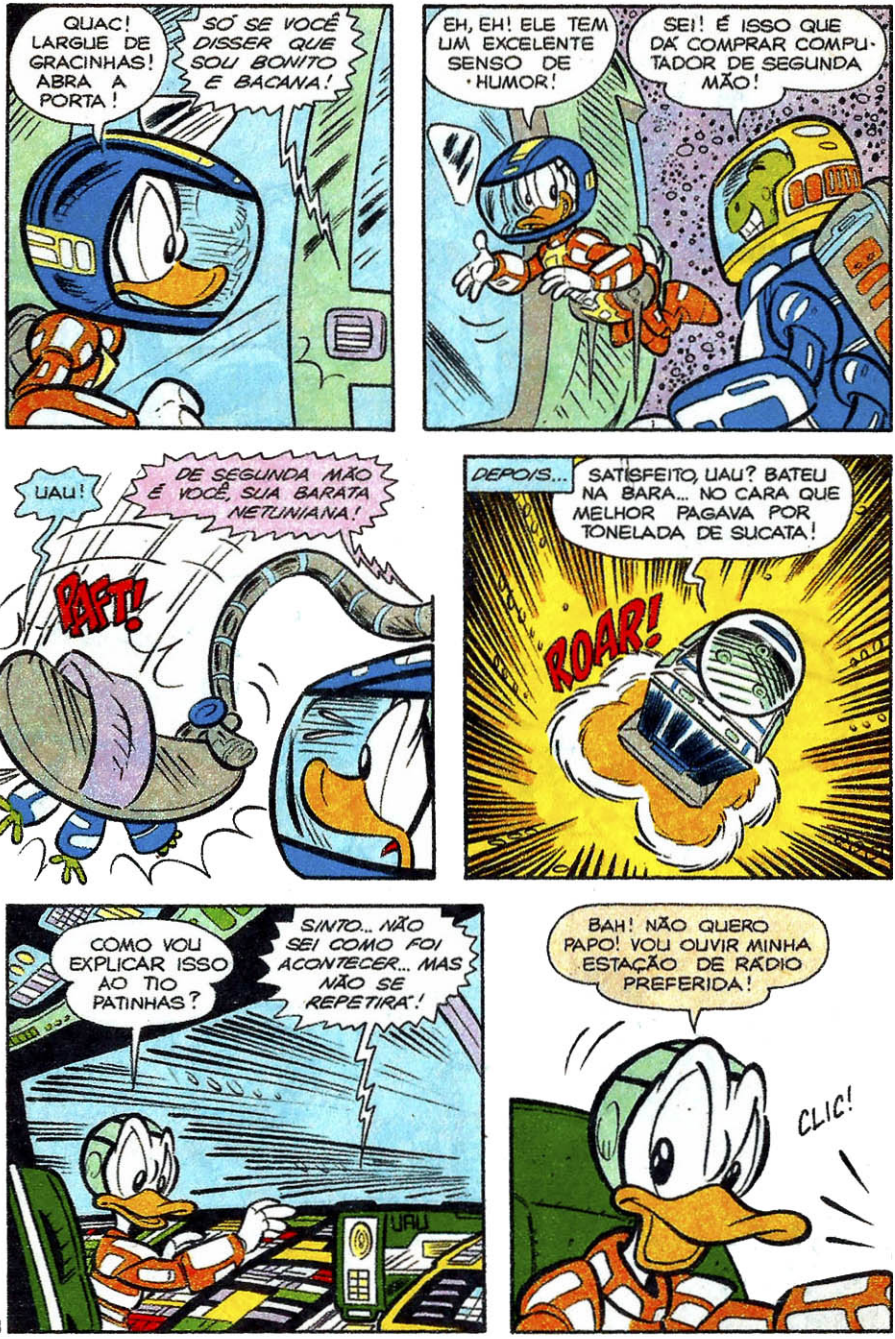

...A DE SUCATEIRO!
DOZE SATÉLITES, UM CRUZADOR ESPACIAL, TRÊS LABORATÓRIOS... NADA MAU!
SUCATAS PATINHAS
TRANSTRALHA I
ASTERÓIDE DA SUCATA
(COMPRAMOS QUALQUER TIPO DE MAQUINA ESPACIAL)
RESTOS DE SATÉLITES
RESTOS DE LABORATÓRIOS ESPACIAIS
RESTOS DE MÍSSEIS INTERCONTINENTAIS

Walt Disney

DONALD

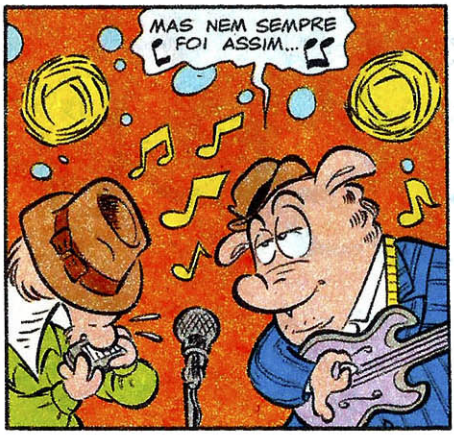
A ÚLTIMA FLOR DO COSMOS

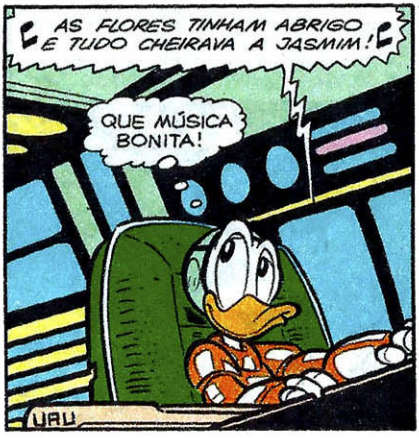

COMO CONSEGUIU, DONALD?
TENHO UM GRANDE TALENTO PRA CATAR SUCATAS!
E TAMBÉM CONTO COM O UAU!
QUE FOI? MACHUCOU?
NÃO! UAU É O NOME DO COMPUTADOR DE BORDO! TIO PATINHAS COMPROU NUMA LIQUIDAÇÃO...
E O QUE ELE FAZ?
ELE CUIDA DE TUDO... PILOTA, LAVA LOUÇA, COZINHA... ASSIM, POSSO FICAR MAIS TEMPO ATRÁS DE SUCATAS!
PUXA! QUERO VÊ-LO!
VOCÊ VAI VER COMO UAU É OBEDIENTE! FAZ TUDO O QUE EU MANDO!
UAU, SOU EU, DONALD! ABRA A PORTA! UM AMIGO QUER CONHECÊ-LO!
NÃO!

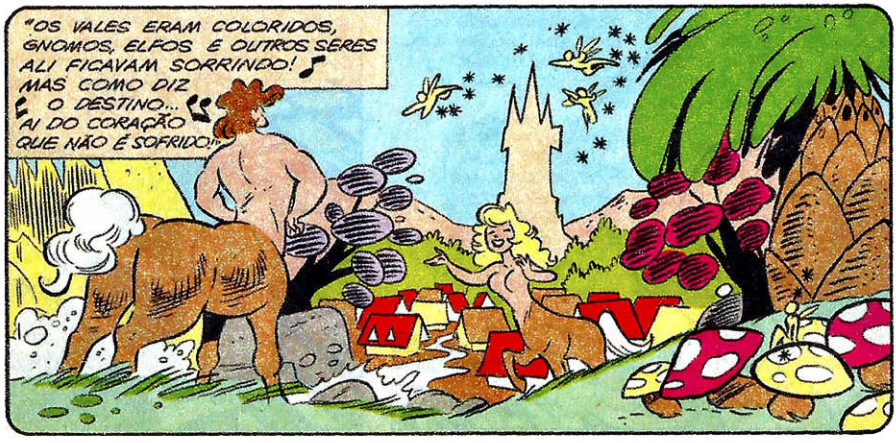

QUAC! LARGUE DE GRACINHAS! ABRA A PORTA!
SÓ SE VOCÊ DISSER QUE SOU BONITO E BACANA!
EH, EH! ELE TEM UM EXCELENTE SENSO DE HUMOR!
SEI! É ISSO QUE DÁ COMPRAR COMPUTADOR DE SEGUNDA MÃO!
UAU!
DE SEGUNDA MÃO É VOCÊ, SUA BARATA NETUNIANA!
PAFT!
DEPOIS...
SATISFEITO, UAU? BATEU NA BARA... NO CARA QUE MELHOR PAGAVA POR TONELADA DE SUCATA!
ROAR!
COMO VOU EXPLICAR ISSO AO TIO PATINHAS?
SINTO... NÃO SEI COMO FOI ACONTECER... MAS NÃO SE REPETIRÁ!
UAU
BAH! NÃO QUERO PAPO! VOU OUVIR MINHA ESTAÇÃO DE RÁDIO PREFERIDA!
CLIC!

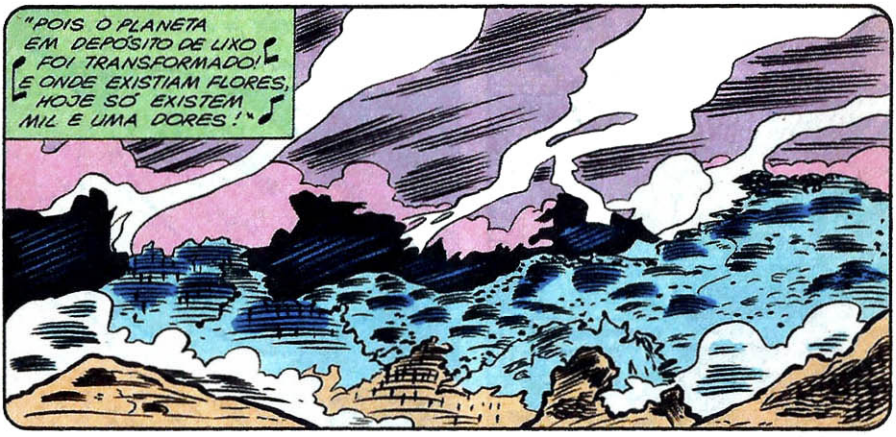
ALÔ, AMIGOS DE TODA GALÁXIA! ESSA É A SUA XYZ-B374 COM SHOW DE BLUES!

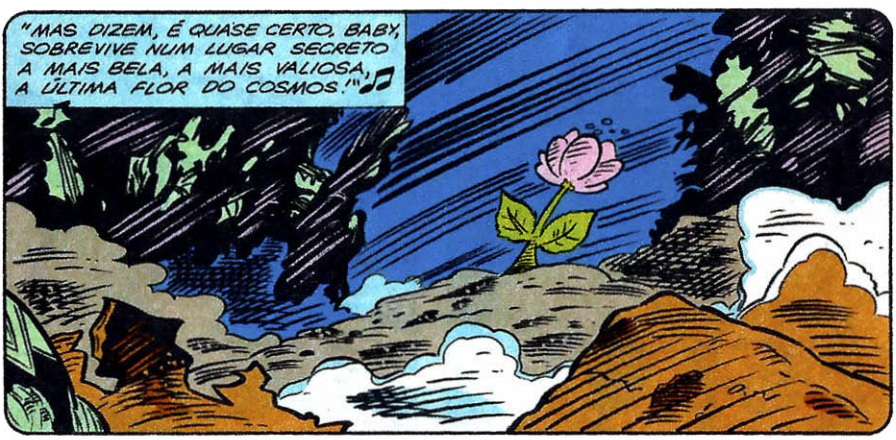
VAMOS CONTAR A HISTÓRIA DE UM PLANETA DEVASTADO, AMIGOS... O PLANETA BLINGO!


MAS NEM SEMPRE FOI ASSIM...


AS FLORES TINHAM ABRIGO E TUDO CHEIRAVA A JASMIM!
QUE MÚSICA BONITA!
UAU


"OS VALES ERAM COLORIDOS, GNOMOS, ELFOS E OUTROS SERES ALI FICAVAM SORRINDO! MAS COMO DIZ O DESTINO... AI DO CORAÇÃO QUE NÃO É SOFRIDO!"

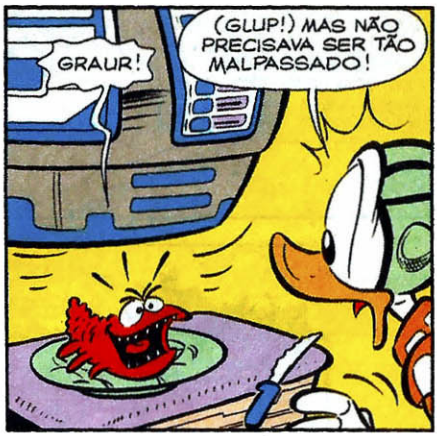

"POIS O PLANETA EM DEPÓSITO DE LIXO FOI TRANSFORMADO! E ONDE EXISTIAM FLORES, HOJE SÓ EXISTEM MIL E UMA DORES!"


"MAS DIZEM, É QUASE CERTO, BABY, SOBREVIVE NUM LUGAR SECRETO A MAIS BELA, A MAIS VALIOSA, A ÚLTIMA FLOR DO COSMOS!"

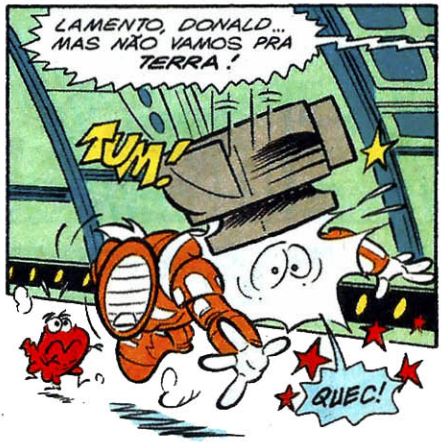
É ISSO AÍ, AMIGOS! TEM GENTE DOIDA ATRÁS DESTA FLOR, POIS ELA VALERIA UMA NOTA EM QUALQUER MERCADO DE RARIDADES!
OUTROS DIZEM QUE ELA DÁ UMA EXCELENTE SALADA! EH, EH!

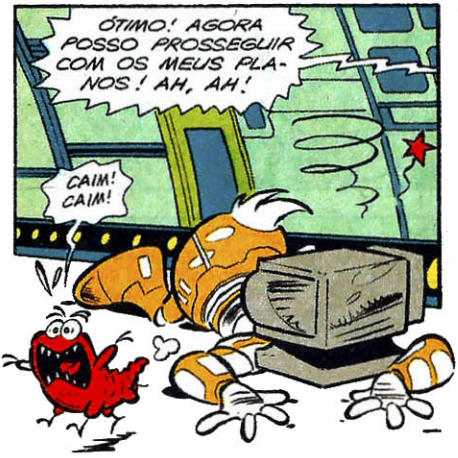
EPA! PARECE QUE ALGO MEXEU COM OS CIRCUITOS DE UAU...
UAU

NA HORA DO JANTAR...
ESTÁ PRONTO! FIZ SEU PRATO PREDILETO!
OBA! HAMBÚRGUER CÓSMICO MALPASSADO!
TLIM!

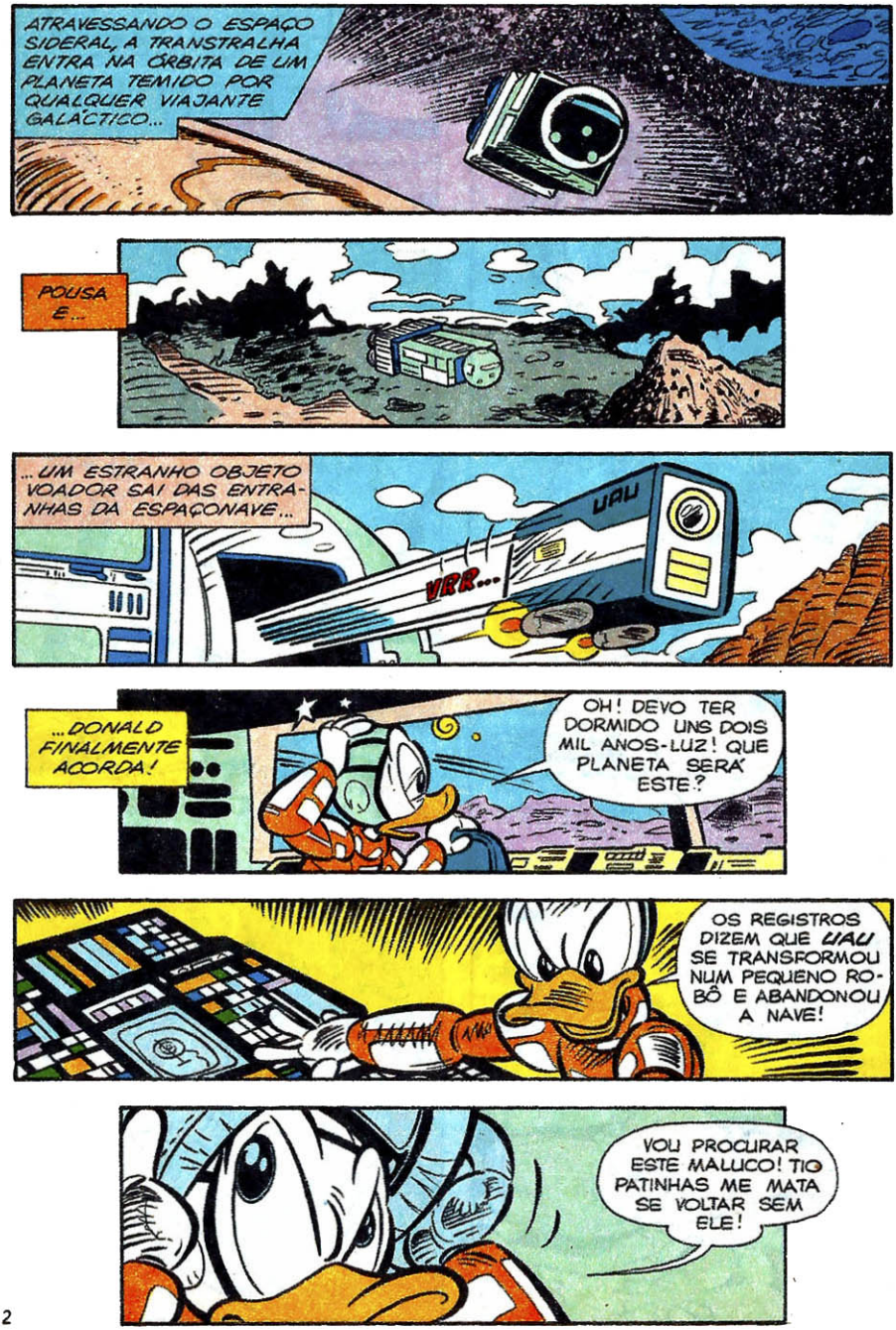

GRAUR!
(GLUP!) MAS NÃO PRECISAVA SER TÃO MALPASSADO!

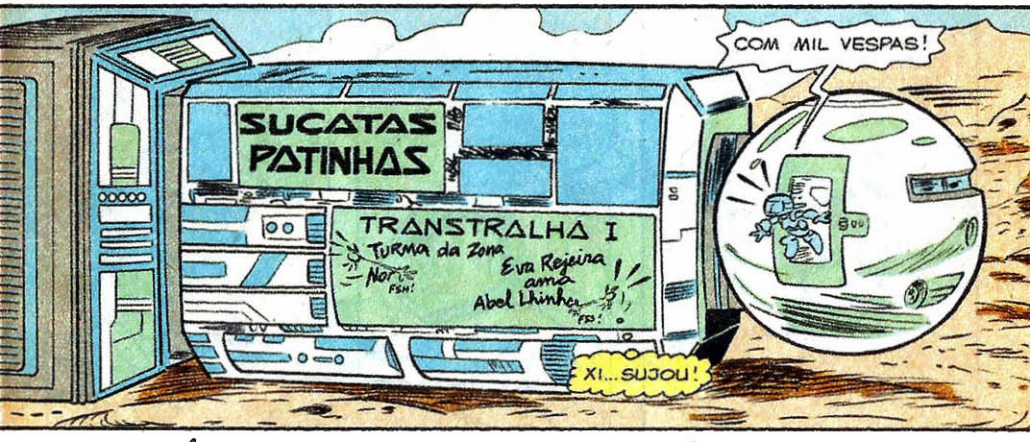
UAU... TODOS VÃO SABER DISSO QUANDO VOLTARMOS!
AU! AU! AU!

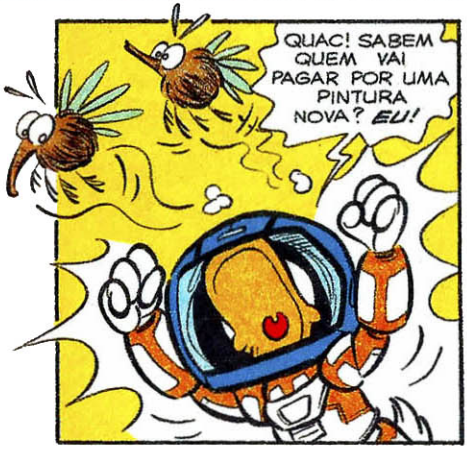

LAMENTO, DONALD... MAS NÃO VAMOS PRA TERRA!
TUM!
QUEC!

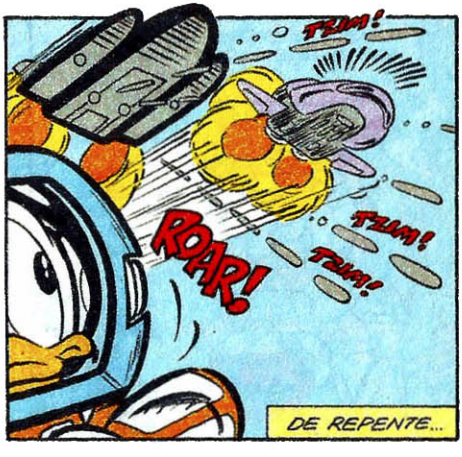

ÓTIMO! AGORA POSSO PROSSEGUIR COM OS MEUS PLANOS! AH, AH!
CAIM! CAIM!

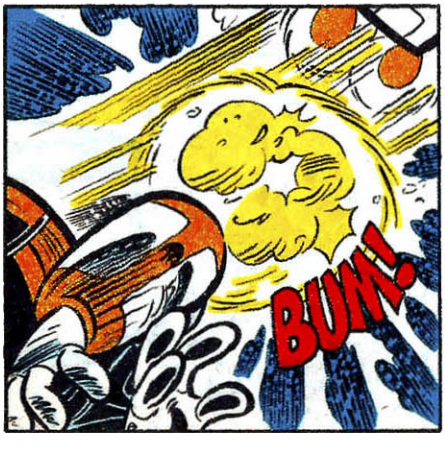
AH! AH! AH! AH!
ROAR!


ATRAVESSANDO O ESPAÇO SIDERAL, A TRANSTRALHA ENTRA NA ÓRBITA DE UM PLANETA TEMIDO POR QUALQUER VIAJANTE GALÁCTICO...
POUSA E...
...UM ESTRANHO OBJETO VOADOR SAI DAS ENTRANHAS DA ESPAÇONAVE...
UAU
VRR...
...DONALD FINALMENTE ACORDA!
OH! DEVO TER DORMIDO UNS DOIS MIL ANOS-LUZ! QUE PLANETA SERÁ ESTE?
OS REGISTROS DIZEM QUE UAU SE TRANSFORMOU NUM PEQUENO ROBÔ E ABANDONOU A NAVE!
VOU PROCURAR ESTE MALUCO! TIO PATINHAS ME MATA SE VOLTAR SEM ELE!

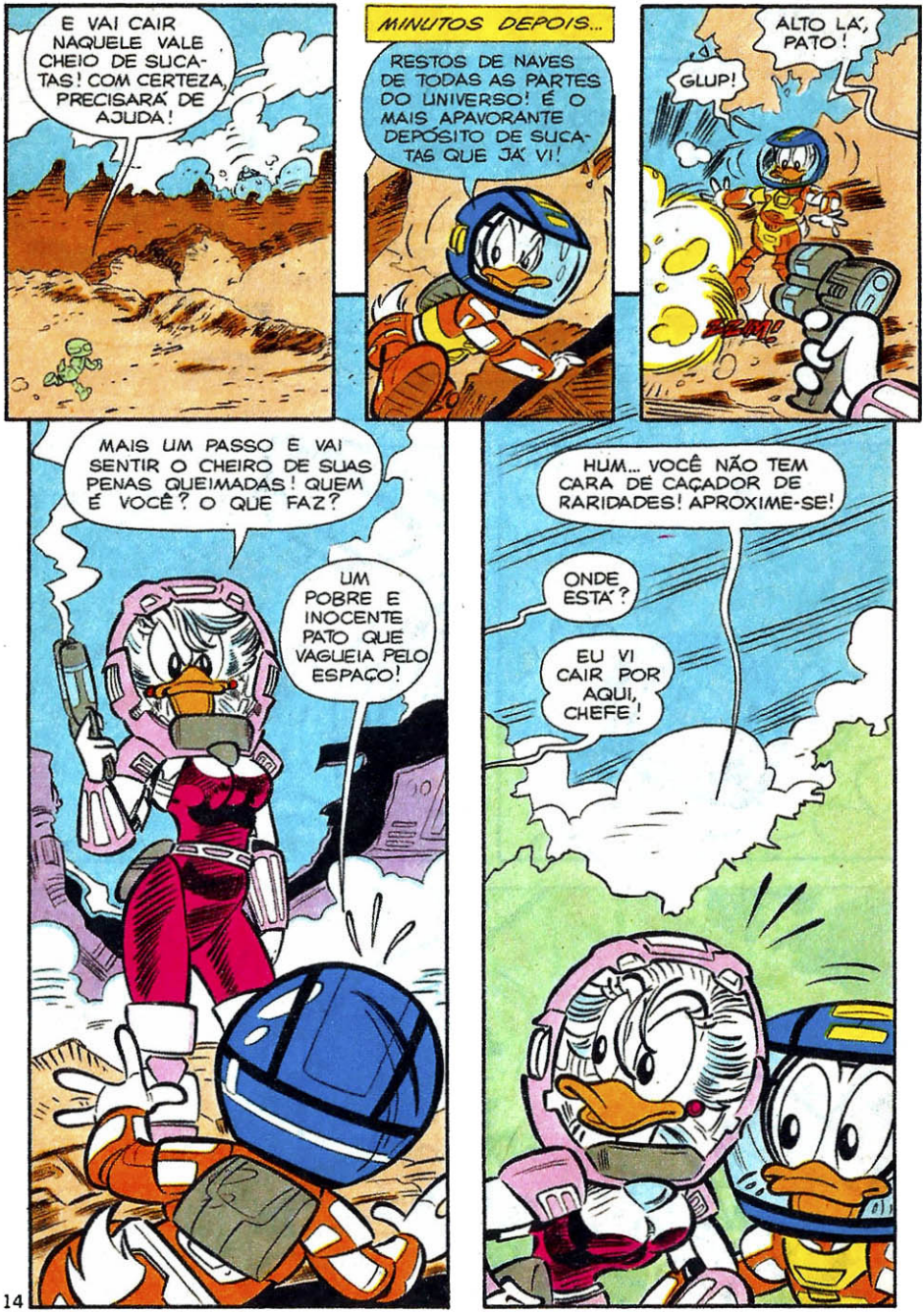

SUCATAS PATINHAS
TRANSTRALHA I
Turma da Zona
Eva Rejeira ama Abel Lhinhas
COM MIL VESPAS!
XI... SUJOU!

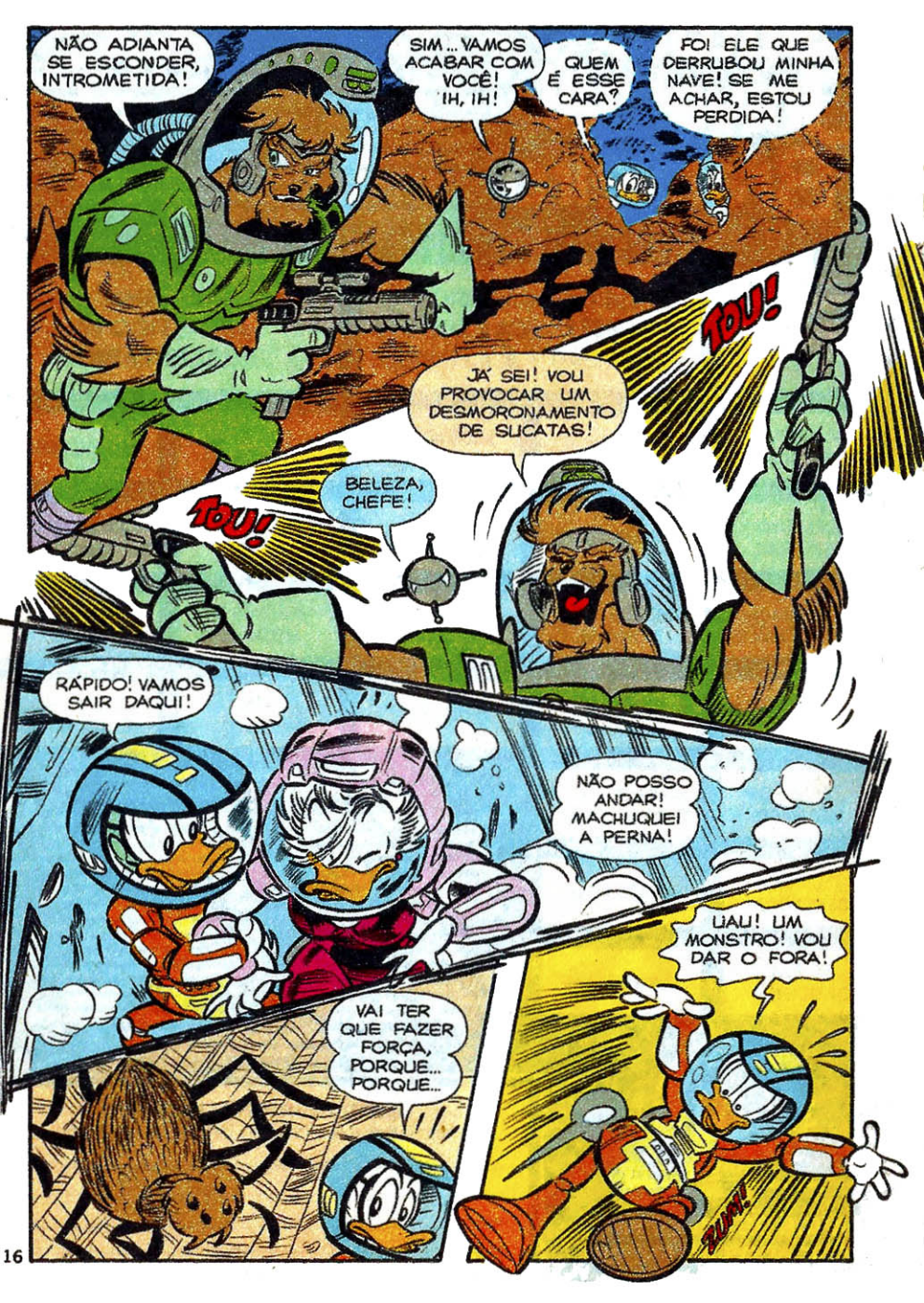

QUAC! SABEM QUEM VAI PAGAR POR UMA PINTURA NOVA? EU!

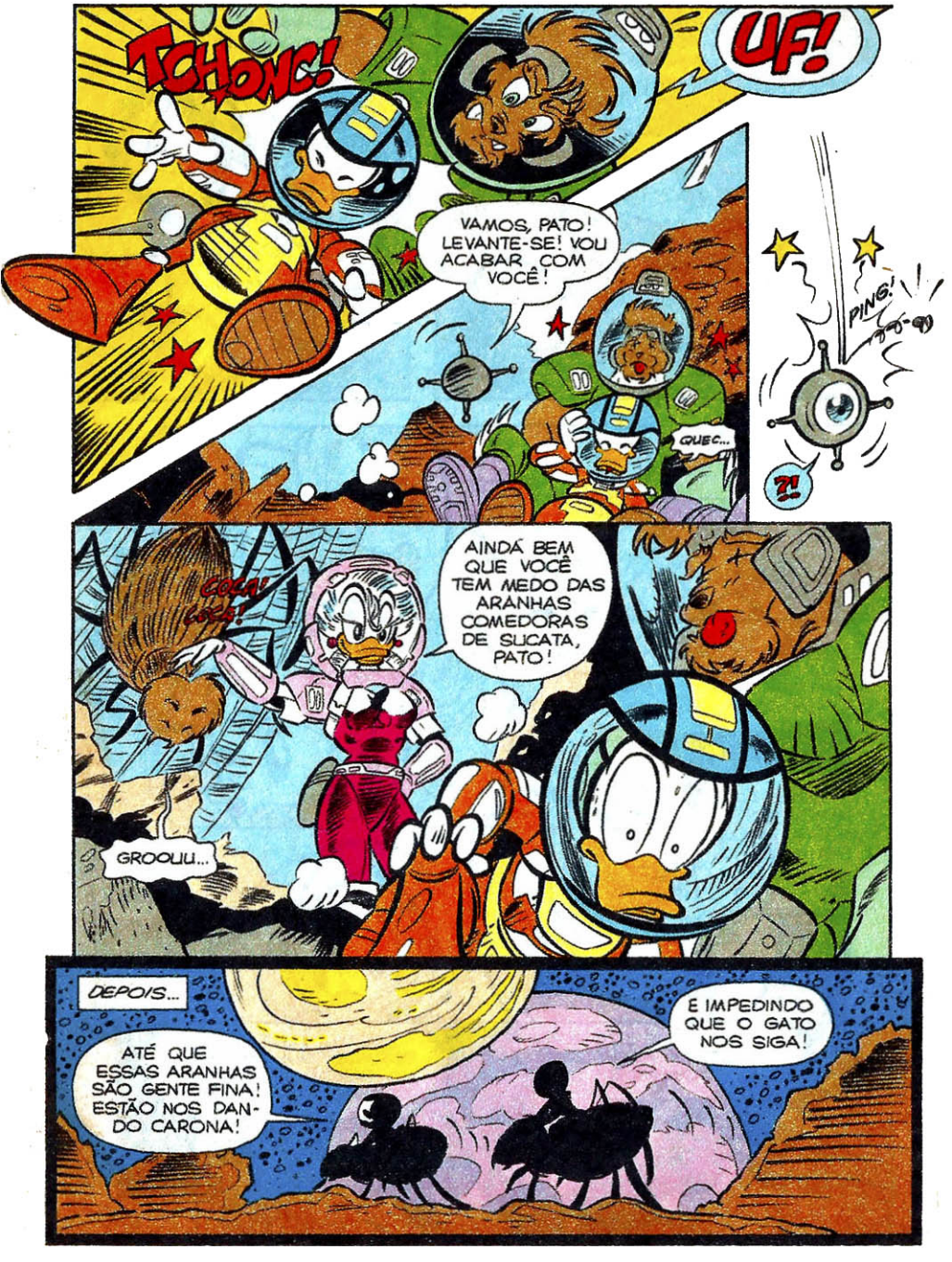

ROAR!
TUM!
TUM!
TUM!
DE REPENTE...


BUM!

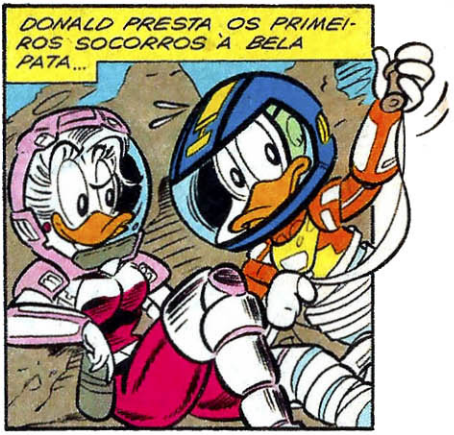
BARBARIDADE! UMA CÁPSULA DE SALVAMENTO! PARECE QUE ALGUÉM SOBREVIVEU!

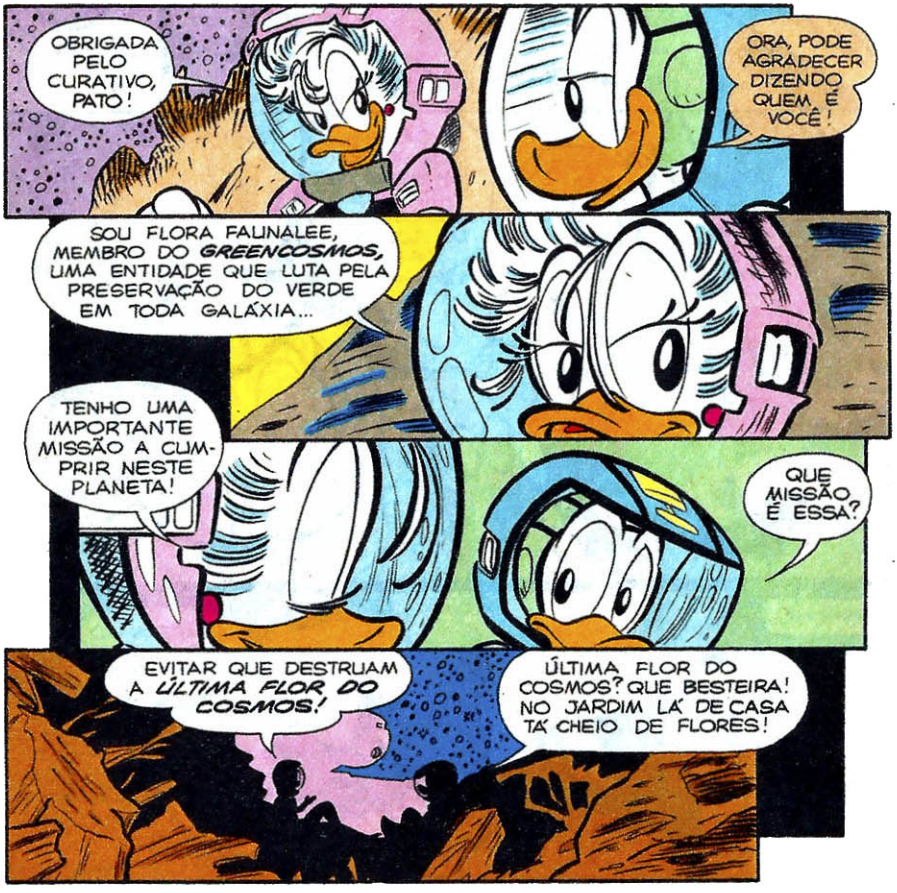

E VAI CAIR NAQUELE VALE CHEIO DE SUCATAS! COM CERTEZA, PRECISARÁ DE AJUDA!
MINUTOS DEPOIS...
RESTOS DE NAVES DE TODAS AS PARTES DO UNIVERSO! É O MAIS APAVORANTE DEPÓSITO DE SUCATAS QUE JÁ VI!
ALTO LÁ, PATO!
GLUP!
ZUM!
MAIS UM PASSO E VAI SENTIR O CHEIRO DE SUAS PENAS QUEIMADAS! QUEM É VOCÊ? O QUE FAZ?
UM POBRE E INOCENTE PATO QUE VAGUEIA PELO ESPAÇO!
HUM... VOCÊ NÃO TEM CARA DE CAÇADOR DE RARIDADES! APROXIME-SE!
ONDE ESTÁ?
EU VI CAIR POR AQUI, CHEFE!

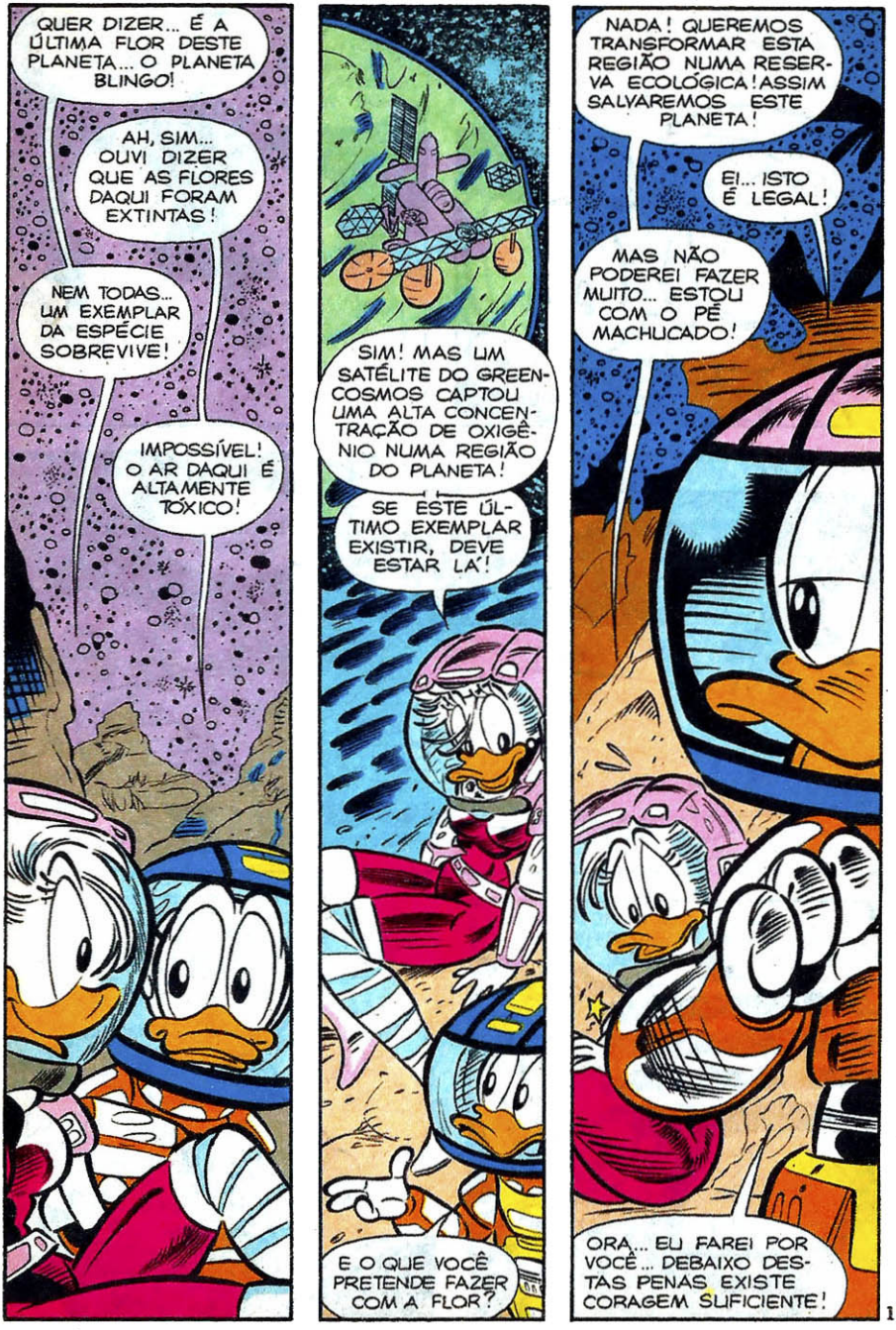

NÃO ADIANTA SE ESCONDER, INTROMETIDA!
SIM... VAMOS ACABAR COM VOCÊ! IH, IH!
QUEM É ESSE CARA?
FOI ELE QUE DERRUBOU MINHA NAVE! SE ME ACHAR, ESTOU PERDIDA!
TOU!
JÁ SEI! VOU PROVOCAR UM DESMORONAMENTO DE SUCATAS!
BELEZA, CHEFE!
TOU!
RÁPIDO! VAMOS SAIR DAQUI!
NÃO POSSO ANDAR! MACHUQUEI A PERNA!
UAU! UM MONSTRO! VOU DAR O FORA!
VAI TER QUE FAZER FORÇA, PORQUE... PORQUE...
ZUM!


TCHONC!
UF!
VAMOS, PATO! LEVANTE-SE! VOU ACABAR COM VOCÊ!
QUEC...
PING!
?!
COCA! COCA!
AINDA BEM QUE VOCÊ TEM MEDO DAS ARANHAS COMEDORAS DE SUCATA, PATO!
GROOUU...
DEPOIS...
ATÉ QUE ESSAS ARANHAS SÃO GENTE FINA! ESTÃO NOS DANDO CARONA!
E IMPEDINDO QUE O GATO NOS SIGA!

FORA! XÔ! FSSSS! MIAUUR!
ESTAMOS PERDIDOS!
GRAUR!

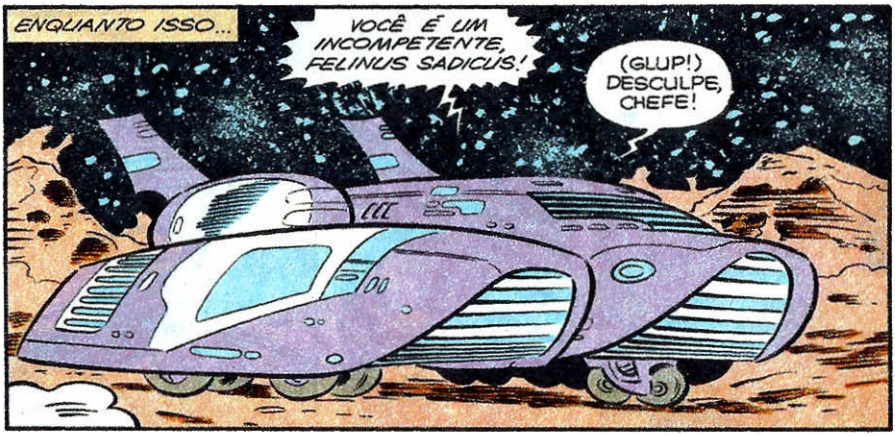

DONALD PRESTA OS PRIMEIROS SOCORROS À BELA PATA...

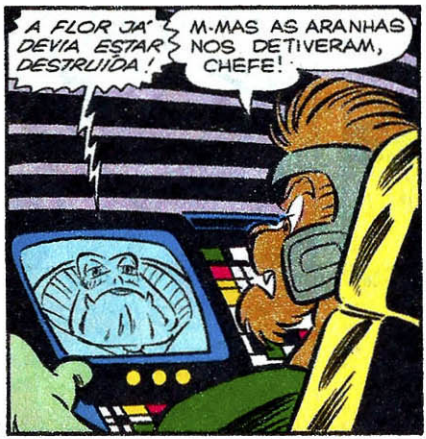

OBRIGADA PELO CURATIVO, PATO!
ORA, PODE AGRADECER DIZENDO QUEM É VOCÊ!
SOU FLORA FAUNALEE, MEMBRO DO GREENCOSMOS, UMA ENTIDADE QUE LUTA PELA PRESERVAÇÃO DO VERDE EM TODA GALÁXIA...
TENHO UMA IMPORTANTE MISSÃO A CUMPRIR NESTE PLANETA!
QUE MISSÃO É ESSA?
EVITAR QUE DESTRUAM A ÚLTIMA FLOR DO COSMOS!
ÚLTIMA FLOR DO COSMOS? QUE BESTEIRA! NO JARDIM LÁ DE CASA TÁ CHEIO DE FLORES!


QUER DIZER... É A ÚLTIMA FLOR DESTE PLANETA... O PLANETA BLINGO!
AH, SIM... OUVI DIZER QUE AS FLORES DAQUI FORAM EXTINTAS!
NEM TODAS... UM EXEMPLAR DA ESPÉCIE SOBREVIVE!
IMPOSSÍVEL! O AR DAQUI É ALTAMENTE TÓXICO!
SIM! MAS UM SATÉLITE DO GREENCOSMOS CAPTOU UMA ALTA CONCENTRAÇÃO DE OXIGÊNIO NUMA REGIÃO DO PLANETA!
SE ESTE ÚLTIMO EXEMPLAR EXISTIR, DEVE ESTAR LÁ!
E O QUE VOCÊ PRETENDE FAZER COM A FLOR?
NADA! QUEREMOS TRANSFORMAR ESTA REGIÃO NUMA RESERVA ECOLÓGICA! ASSIM SALVAREMOS ESTE PLANETA!
EI... ISTO É LEGAL!
MAS NÃO PODEREI FAZER MUITO... ESTOU COM O PÉ MACHUCADO!
ORA... EU FAREI POR VOCÊ... DEBAIXO DESTAS PENAS EXISTE CORAGEM SUFICIENTE!

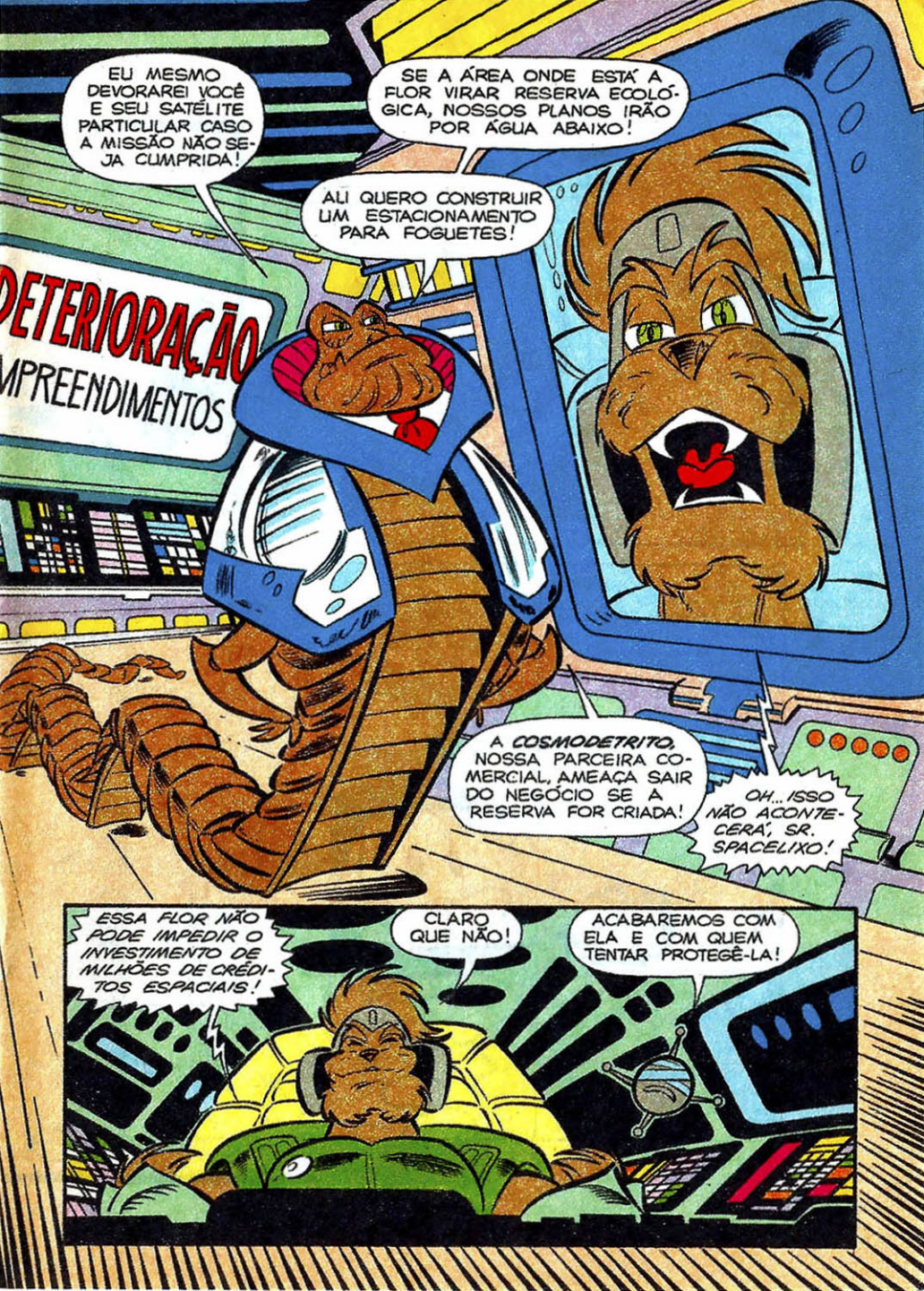
OH... VOCÊ É MARAVILHOSO, PATO...
DONALD... PATO DONALD! QUEC!
CHUAC!

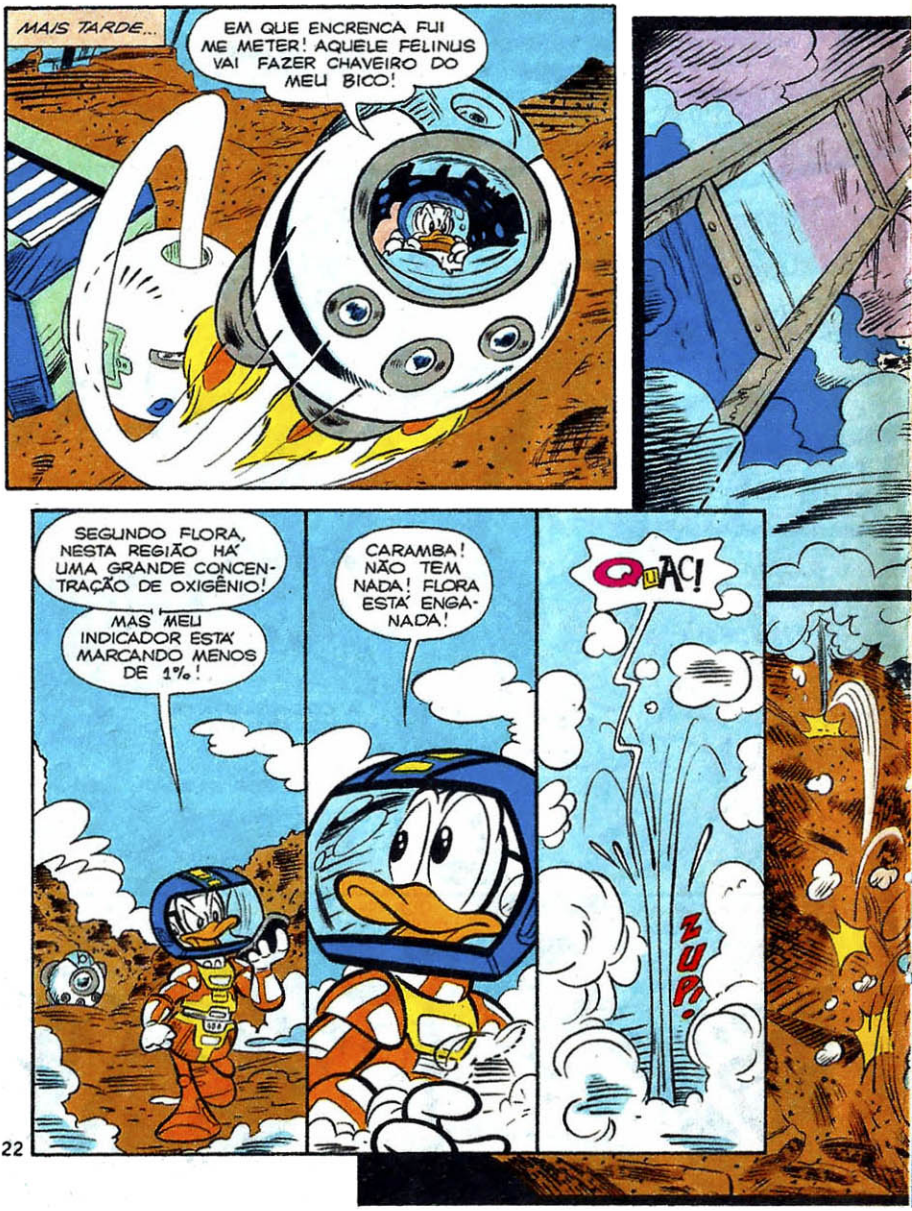
ME DIZ UMA COISA... POR QUE AQUELE GATO ESTAVA ATRÁS DE VOCÊ?
PUXA, PENSEI QUE NUNCA FOSSE PERGUNTAR!

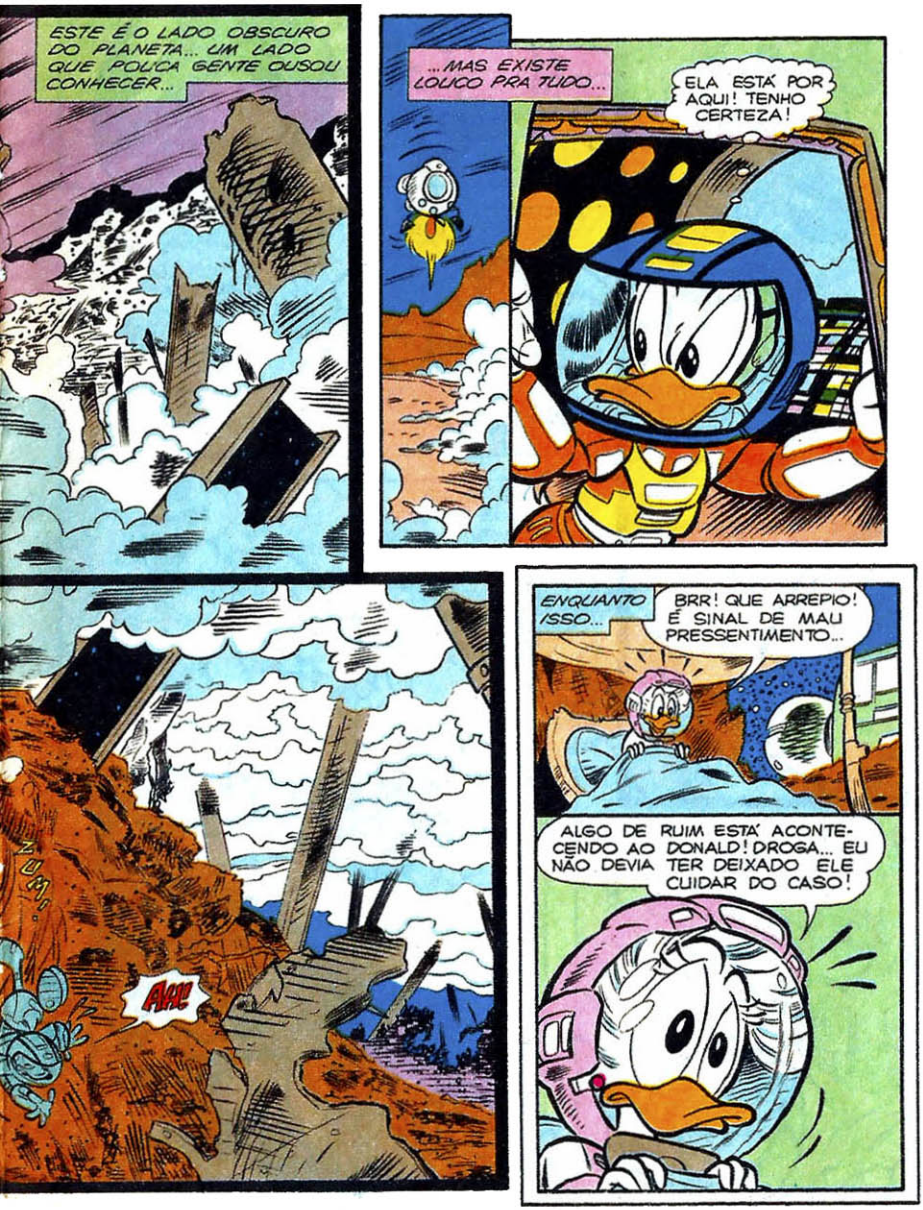

ENQUANTO ISSO...
VOCÊ É UM INCOMPETENTE, FELINUS SADICUS!
(GLUP!) DESCULPE, CHEFE!

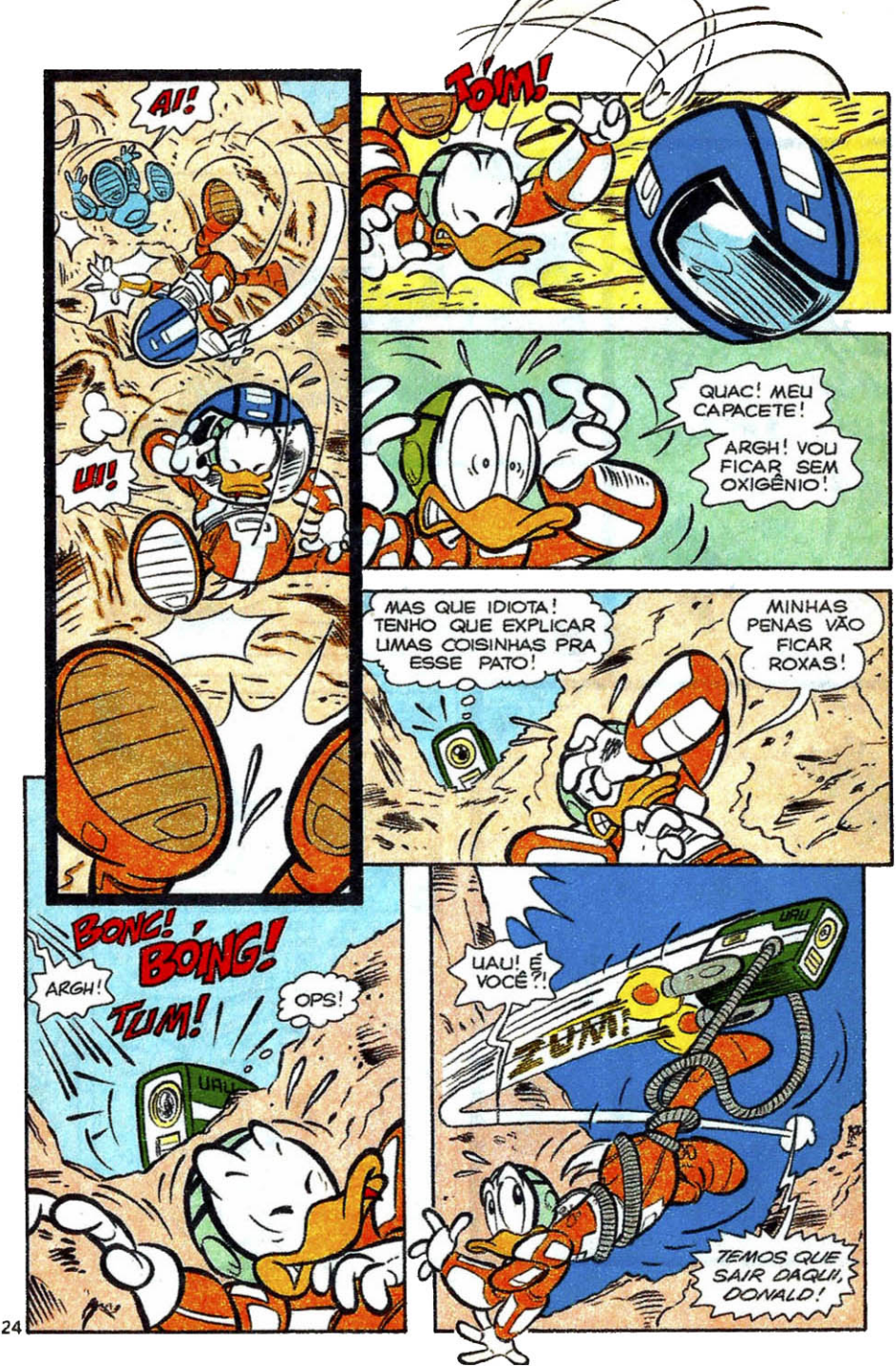

A FLOR JÁ DEVIA ESTAR DESTRUÍDA!
M-MAS AS ARANHAS NOS DETIVERAM, CHEFE!

E FUI DESCOBRIR QUE ELAS SÓ COMEM FERRO VELHO QUANDO MORDERAM O SPIK!
UIII...


EU MESMO DEVORAREI VOCÊ E SEU SATÉLITE PARTICULAR CASO A MISSÃO NÃO SEJA CUMPRIDA!
SE A ÁREA ONDE ESTÁ A FLOR VIRAR RESERVA ECOLÓGICA, NOSSOS PLANOS IRÃO POR ÁGUA ABAIXO!
ALI QUERO CONSTRUIR UM ESTACIONAMENTO PARA FOGUETES!
DETERIORAÇÃO
MPREENDIMENTOS
A COSMODETRITO, NOSSA PARCEIRA COMERCIAL, AMEAÇA SAIR DO NEGÓCIO SE A RESERVA FOR CRIADA!
OH... ISSO NÃO ACONTECERÁ, SR. SPACELIXO!
ESSA FLOR NÃO PODE IMPEDIR O INVESTIMENTO DE MILHÕES DE CRÉDITOS ESPACIAIS!
CLARO QUE NÃO!
ACABAREMOS COM ELA E COM QUEM TENTAR PROTEGÊ-LA!

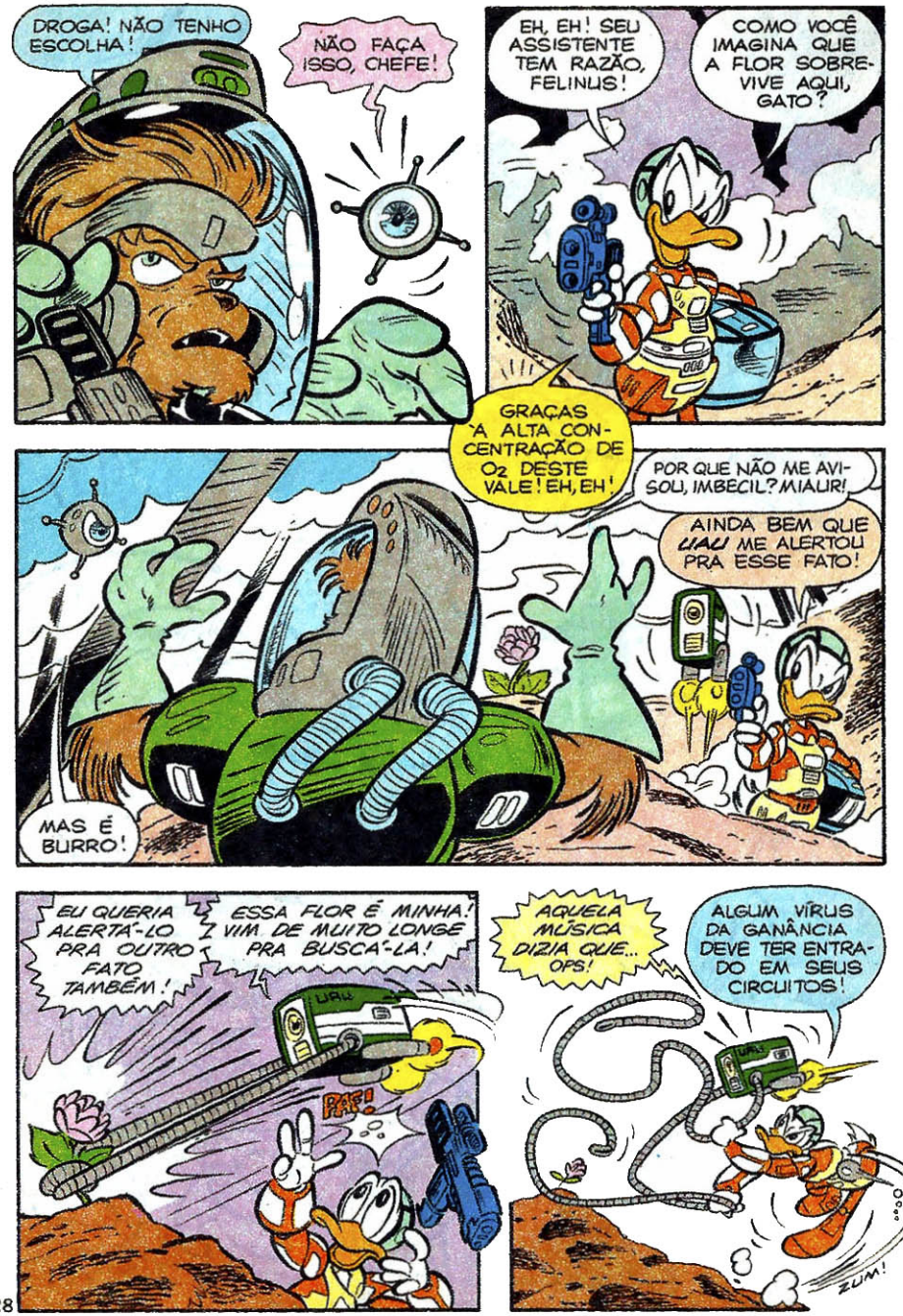

MAIS TARDE...
EM QUE ENCRENCA FUI ME METER! AQUELE FELINUS VAI FAZER CHAVEIRO DO MEU BICO!
SEGUNDO FLORA, NESTA REGIÃO HÁ UMA GRANDE CONCENTRAÇÃO DE OXIGÊNIO!
MAS MEU INDICADOR ESTÁ MARCANDO MENOS DE 1%!
CARAMBA! NÃO TEM NADA! FLORA ESTÁ ENGANADA!
QUAC!
ZUP!

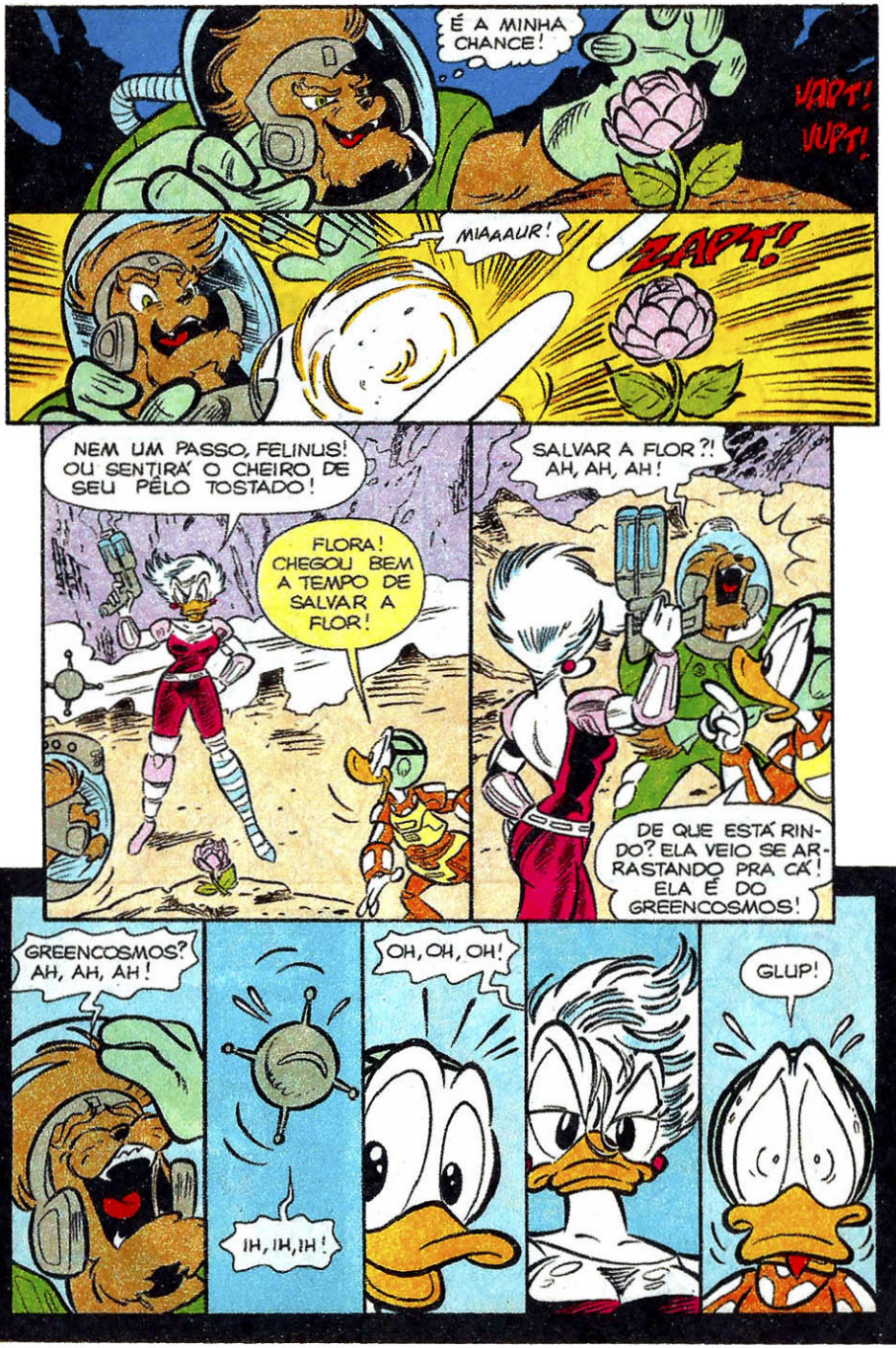

ESTE É O LADO OBSCURO DO PLANETA... UM LADO QUE POUCA GENTE OUSOU CONHECER...
...MAS EXISTE LOUCO PRA TUDO...
ELA ESTÁ POR AQUI! TENHO CERTEZA!
ZUM!
AAH!
ENQUANTO ISSO...
BRR! QUE ARREPIO! É SINAL DE MAU PRESSENTIMENTO...
ALGO DE RUIM ESTÁ ACONTECENDO AO DONALD! DROGA... EU NÃO DEVIA TER DEIXADO ELE CUIDAR DO CASO!

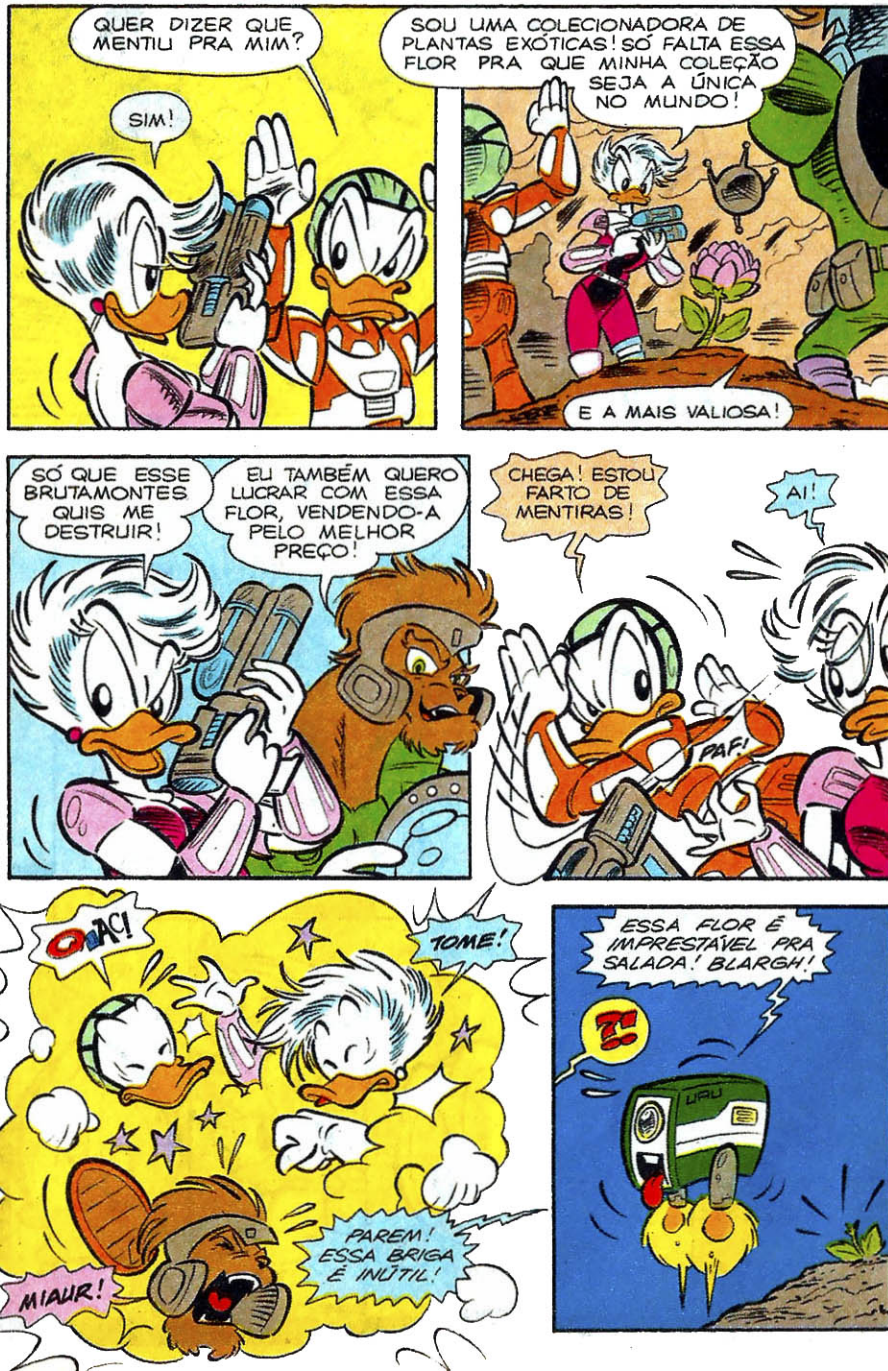

AI!
UI!
TÓIM!
QUAC! MEU CAPACETE!
ARGH! VOU FICAR SEM OXIGÊNIO!
MAS QUE IDIOTA! TENHO QUE EXPLICAR UMAS COISINHAS PRA ESSE PATO!
MINHAS PENAS VÃO FICAR ROXAS!
BONC!
BOING!
TUM!
ARGH!
OPS!
UAU!
UAU! É VOCÊ?!
ZUM!
TEMOS QUE SAIR DAQUI, DONALD!

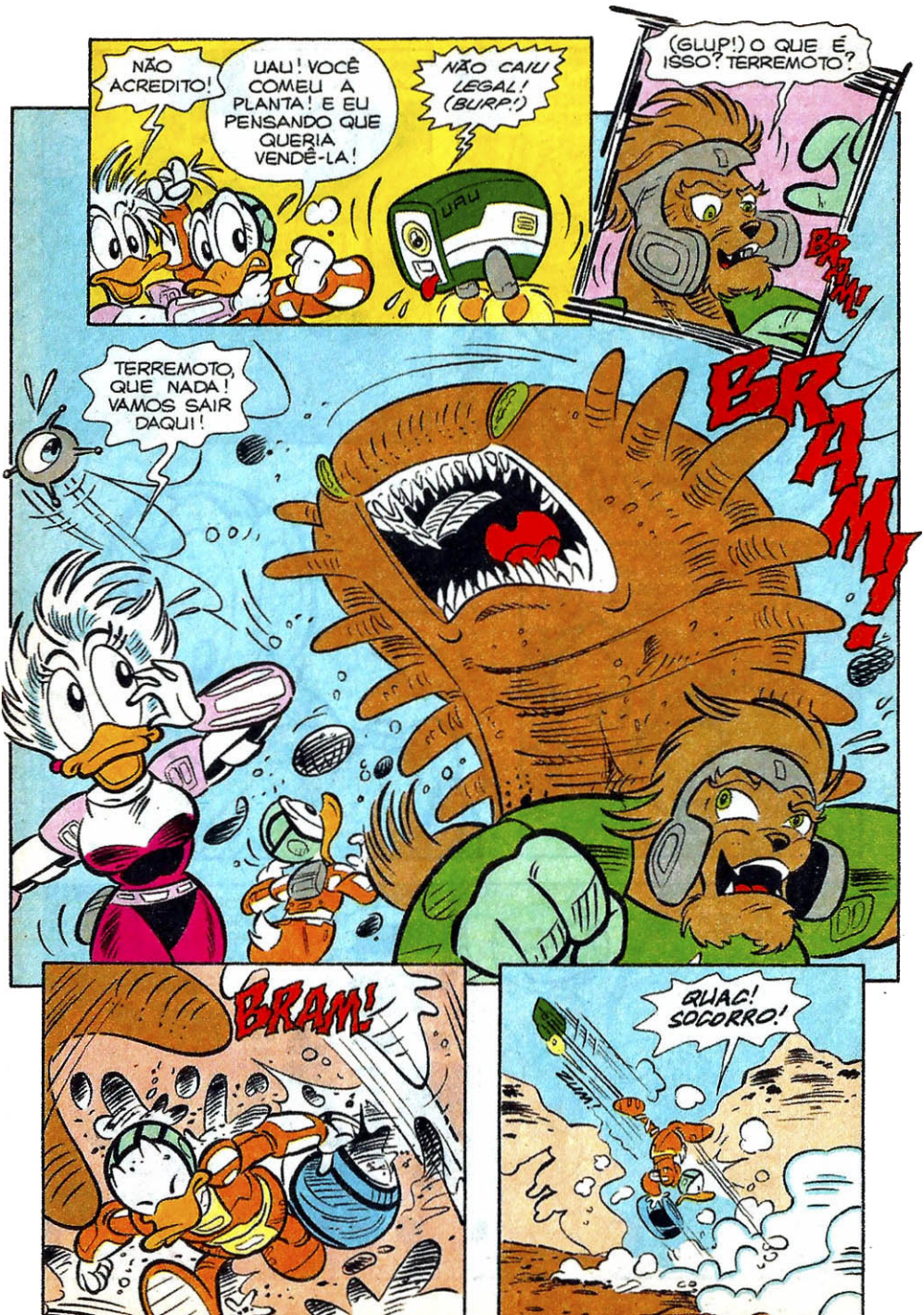
FELINUS, QUE SEGUIA DONALD, TAMBÉM CAI NO BARRANCO.
QUE CACHORRADA! UM TOMBO DESSES É UMA VIDA A MENOS! UI! AI!
MAS VALEU A PENA, SPIK! OLHE LÁ!
A ÚLTIMA FLOR DO COSMOS!
IH, IH! O SR. SPACELIXO VAI ME AGRADECER PRA SEMPRE!
IMAGINE SÓ, SPIK! UMA FLORZINHA DESSAS DAR UM PREJUÍZO TÃO GRANDE!
TÁ NO PAPO! IH, IH!
CLIC!

SOLTE A ARMA, FELINUS, OU VOCÊ FICARÁ SEM OXIGÊNIO! ESTA PEDRA VAI ESPATIFAR SEU CAPACETE!
PATO!
UAU


DROGA! NÃO TENHO ESCOLHA!
NÃO FAÇA ISSO, CHEFE!
EH, EH! SEU ASSISTENTE TEM RAZÃO, FELINUS!
COMO VOCÊ IMAGINA QUE A FLOR SOBREVIVE AQUI, GATO?
GRAÇAS À ALTA CONCENTRAÇÃO DE O_2 DESTE VALE! EH, EH!
POR QUE NÃO ME AVISOU, IMBECIL? MIAUR!
AINDA BEM QUE UAU ME ALERTOU PRA ESSE FATO!
MAS É BURRO!
EU QUERIA ALERTÁ-LO PRA OUTRO FATO TAMBÉM!
ESSA FLOR É MINHA! VIM DE MUITO LONGE PRA BUSCÁ-LA!
UAU
PAF!
AQUELA MÚSICA DIZIA QUE... OPS!
ALGUM VÍRUS DA GANÂNCIA DEVE TER ENTRADO EM SEUS CIRCUITOS!
UAU
ZUM!


É A MINHA CHANCE!
VAPT! VUPT!
MIAAAUR!
ZAPT!
NEM UM PASSO, FELINUS! OU SENTIRÁ O CHEIRO DE SEU PÊLO TOSTADO!
FLORA! CHEGOU BEM A TEMPO DE SALVAR A FLOR!
SALVAR A FLOR?! AH, AH, AH!
DE QUE ESTÁ RINDO? ELA VEIO SE ARRASTANDO PRA CÁ! ELA É DO GREENCOSMOS!
GREENCOSMOS? AH, AH, AH!
IH, IH, IH!
OH, OH, OH!
GLUP!


QUER DIZER QUE MENTIU PRA MIM?
SIM!
SOU UMA COLECIONADORA DE PLANTAS EXÓTICAS! SÓ FALTA ESSA FLOR PRA QUE MINHA COLEÇÃO SEJA A ÚNICA NO MUNDO!
E A MAIS VALIOSA!
SÓ QUE ESSE BRUTAMONTES QUIS ME DESTRUIR!
EU TAMBÉM QUERO LUCRAR COM ESSA FLOR, VENDENDO-A PELO MELHOR PREÇO!
CHEGA! ESTOU FARTO DE MENTIRAS!
AI!
PAF!
QUAC!
TOME!
MIAUR!
PAREM! ESSA BRIGA É INÚTIL!
ESSA FLOR É IMPRESTÁVEL PRA SALADA! BLARGH!
75
URU

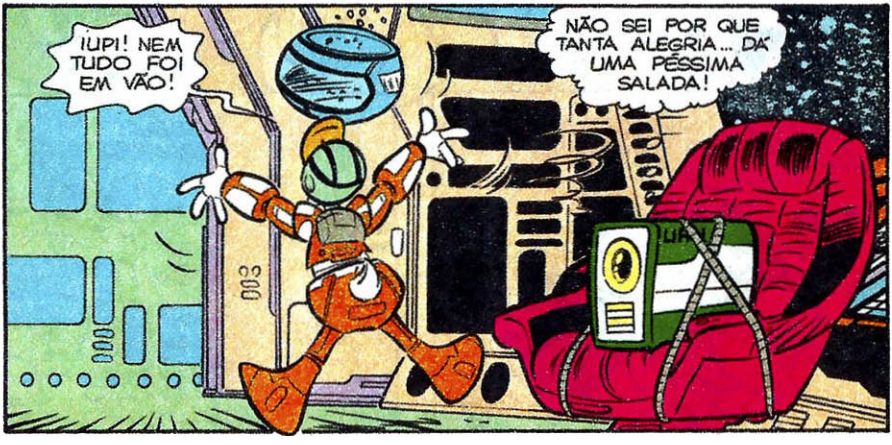

NÃO ACREDITO!
UAU! VOCÊ COMEU A PLANTA! E EU PENSANDO QUE QUERIA VENDÊ-LA!
NÃO CAIU LEGAL! (BURP!)
UAU
(GLUP!) O QUE É ISSO? TERREMOTO?
BRAM!
TERREMOTO, QUE NADA! VAMOS SAIR DAQUI!
BRAM!
BRAM!
QUAC! SOCORRO!
ZUM!

PONHA O CAPACETE! VOU TENTAR CHEGAR À NAVE!
ARGH! ISTO AQUI TÁ CHEIO DE TERRA!

MAIS TARDE, JÁ NO ESPAÇO...
DROGA DE SUJEIRA!

AQUELA MINHOCA GIGANTE ENTUPIU MEU CAPACETE DE TERRA... EPA! O QUE É ISSO?

PARECE UMA PLANTA... NÃO ACREDITO! UMA MUDA DA ÚLTIMA FLOR DO COSMOS!

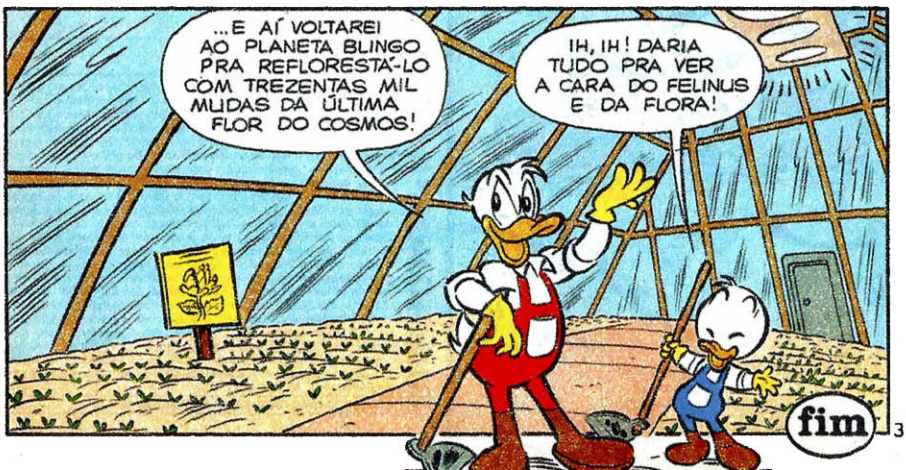

¡UPI! NEM TUDO FOI EM VÃO!
NÃO SEI POR QUE TANTA ALEGRIA... DÁ UMA PÉSSIMA SALADA!

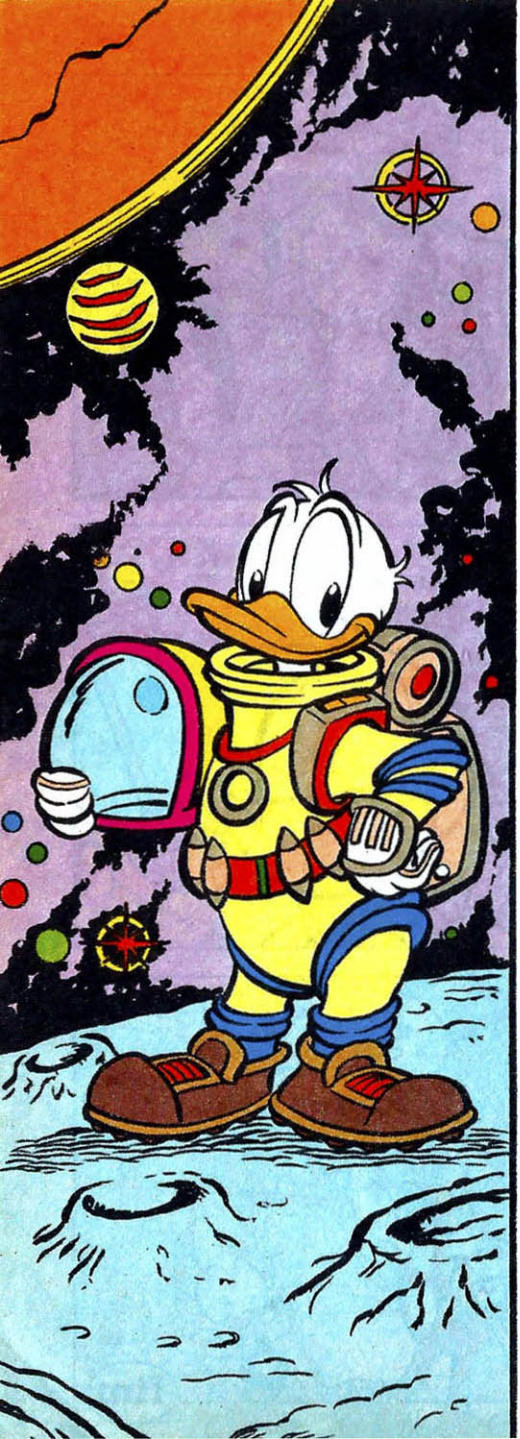
DE VOLTA À TERRA, ALGUNS MESES DEPOIS...
NÃO SOU O PRIMEIRO A FICAR LOUCO EM MINHA FAMÍLIA, DOUTOR!
DR. FRAUDE
PSICÓLOGO

SEI...
É, SIM! TEVE UM PRIMO MEU QUE FOI ATRÁS DE UM MONOLITO NEGRO E...

LONGE DALI...
TÁ DANDO UM TRABALHÃO, HEIN, TIO?
UFA! E COMO! MAS VAI VALER A PENA!

GRAÇAS A ENGENHARIA GENÉTICA, DENTRO DE ALGUNS MESES AS RAÍZES ESTARÃO BEM FORTES...


...E AÍ VOLTAREI AO PLANETA BLINGO PRA REFLORESTÁ-LO COM TREZENTAS MIL MUDAS DA ÚLTIMA FLOR DO COSMOS!
IH, IH! DARIA TUDO PRA VER A CARA DO FELINUS E DA FLORA!
fim



Editora Abril Jovem

Fundador: VICTOR CIVITA (1907 - 1990)

Diretoria: Roberto Civita, Richard Civita, Raymond Cohen, Angelo Rossi, Ike Zarmati

Diretor Superintendente: Ike Zarmati

Pato Donald

Diretor-Gerente: Fabio Mendia

REDAÇÃO
Diretor: Júlio de Andrade Filho
Redatora-Chefe: Flávia Muniz
Editores: Claudinei Montes, Eduardo Perácio, Ivone A. Tonetto
Revisores: Dalva Nogueira de Lacerda, Edson Alves
Coordenador de Produção: Pedro Mingati
Auxiliar de Produção: Márcio Borges
Chefe de Arte: Euclides K. Miyaura
Desenhistas: Ázila O. de Carvalho, Eli M. Leon, Luiz Podavin, Paulo R. C. Noely
Ilustrador: Aparecido F. Norberto
Argumentista: Arthur Faria Jr.
Letristas: Lilian T. M. Farias, Natanael A. Soares
Decorador: Sérgio Carpenese
Colorista: Miriam Cler C. Vieira
Titulador: Mauro Lucchini Pereira
Tradutor: José F. Rodrigues
Assistentes de Arte: Arnaldo Nincao, Roberto S. Moriama
Auxiliares de Arte: Gisele Fária, Vandré O. Silva
Atendimento ao Leitor: Roseli A. Silva
Coordenadora do Arquivo Editorial: Marta G. Fiasco

COMERCIAL
Diretor: Sérgio Fernandes dos Santos
Gerente de Produto: Joaquim Celestino
Analistas de Circulação: Carlos J. Vegas, Mônica G. Apuzzo

PUBLICIDADE
Diretor: Newton Fioratti
Gerente: Paulo Cassis

PROMOÇÕES E PROPAGANDA
Gerente: Maria Luiza Volponi

ADMINISTRAÇÃO E FINANÇAS
Diretor: Joares Ramos Barbosa

Diretor Responsável: Silvio Fukumoto

Pato Donald é uma publicação quinzenal da Editora Abril Jovem S.A. **São Paulo - Redação, Publicidade, Administração e Correspondência:** R. Bela Cintra, 299, Cerqueira César, CEP 01415-000, Caixa Postal 2372, tel.: (011)257-0999. Telex: (011)22115. Telegramas: Editabril. **Assinatura Anual** - 12 pacotes Mundo Disney (Pato Donald / Margarida / Zé Carioca / Almanaque Disney / Mickey). **Preço de assinatura:** soma do preço de capa de cada revista que compõe o pacote vezes o respectivo número de edições ao ano. Ao fazer sua assinatura, exija a credencial do vendedor e pague somente com cheque nominal à Editora Abril S.A. A Editora Abril garante aos assinantes desta publicação que a interrupção definitiva da entrega dos exemplares contratados, sem que para isto tenha dado motivo o próprio assinante, implicará na restituição da parte do preço total antecipadamente pago, correspondente aos exemplares que não forem entregues. **Números atrasados:** ao preço da última edição em banca, por intermédio de seu jornaleiro ou no distribuidor Abril de sua cidade, ou diretamente na Dinap S/A - Distribuidora Nacional de Publicações, Caixa Postal 66.123, CEP 05350 - São Paulo - SP - tel.: (011) 268-2522. Atendamos as seis últimas edições, até o final do estoque. **Distribuidor em Portugal:** Distribuidora Jardim de Publicações Lda., Quinta Pau Varais, Azinhaga dos Fetais, 2685, Camarate, Lisboa. Todos os direitos reservados. **Data desta edição:** Janeiro/93 - n.º2001. Distribuída com exclusividade no país pela Dinap, São Paulo. Todos os direitos reservados. "Publicação especialmente autorizada por The Walt Disney Company."
Serviço ao Assinante: tel.: (011)823-9222

IMPRESSA NA DIVISÃO GRÁFICA DA EDITORA ABRIL S.A.